



**PICK**

Das Programm  
für junge Leute  
in Schwabach

Ferien +  
Freizeiten  
2018

## Liebe Kinder, Jugendliche und Eltern,

der Sommer lässt zwar noch etwas auf sich warten, jedoch ist jetzt schon klar, dass er auch in diesem Jahr wieder spannend wird und voller Angebote steckt.

In diesem Heft findet man alles Mögliche um die Zeit während der Ferien unvergesslich zu gestalten. Mehrtägige Angebote der Kommunalen Jugendarbeit und anderer Träger, sowie Ferienfreizeiten mit Jugendgruppen stehen zur Auswahl.

Zusätzlich liegen Prospekte und Kataloge für Sprachreisen und Ferienfahrten im Büro der Kommunalen Jugendarbeit in der *Nördlichen Ringstraße 2a-c*, aus.

***Wir wünschen jetzt schon einen  
grandiosen Sommer!***

***Carolin Grässler & Julia Partes***



→ **Infos zur Anmeldung**

*Kommunale Jugendarbeit*

*Carolin Grässler*

**T** 09122 860 368

**Zuschüsse:**

**(Gilt für alle nicht-kommerziellen Maßnahmen)**

Familien mit einem geringen Einkommen können bei der Stadt Schwabach einen Zuschuss zum Teilnehmerbeitrag für ihr Kind beantragen. Das Faltblatt über die "Richtlinien für die Gewährung von Individualzuschüssen zur Teilnahme bei Ferienmaßnahmen" liegt u. a. im Bürgerbüro im Rathaus und im Sozialrathaus, Nördliche Ringstraße 2a-c, aus. Außerdem finden Sie es im Internet als Download unter:

→ [www.schwabach.de/kiju/01876.html](http://www.schwabach.de/kiju/01876.html)

↓ für 6 bis 13jährige

## Rauszeit auf dem Aktivspielplatz Goldnagel

1. Block: Mo 30.07. – Fr 03.08.

2. Block: Mo 06.08. – Fr 10.08.

3. Block: Mo 03.09. – Fr 07.09.

*Koordination: Florian Weber*

*Zeit: Mo – Fr, 9 bis 14 Uhr*

*Preis: je Block 50 €*

Auch in diesem Jahr hast du wieder die Möglichkeit an spannenden Abenteuerwochen auf dem Aktivspielplatz teilzunehmen. Hier kannst du dich auf eine spannende Abenteuerreise begeben, in der Großgruppe spielen, Basteln, Werkeln und Spielen im kleinen Kreis, alles ist möglich. Mittags kann man sich beim gemeinsamen Essen den Bauch vollschlagen, um dann wieder gestärkt an sein Projekt zu gehen. Die Ideen werden uns nicht ausgehen, lasst euch überraschen.

### Verpflegung

Montags bis freitags gibt es ein warmes Mittagessen.

Auch für Getränke ist gesorgt.

### Anmeldung

Die Anmeldung erfolgt unter Angabe des gewünschten Blocks. Bitte lassen Sie uns den Anmeldeschein auf der hinteren Umschlaginnenseite ausgefüllt zukommen und beachten Sie die Teilnahmebedingungen. Nach Erhalt der Anmeldebestätigung muss der jeweilige Teilnahmebetrag binnen 14 Tagen überwiesen werden.

Wegen der großen Nachfrage kann die Teilnahme von Nicht-Schwabacher Kindern erst ab dem 04.06.18 verbindlich zugesagt werden.

Bei extremen, schlechten Wetterbedingungen kann die Veranstaltung kurzfristig tageweise ausfallen! (Eine entsprechende Rückerstattung würde erfolgen)

### Aufgepasst!

Von 14 Uhr bis 18 Uhr hat der Aki geöffnet!

Für diese Zeit ist keine Anmeldung erforderlich!

Also habt ihr die Möglichkeit, jeden Tag zu entscheiden, wie lange ihr bleibt. Das Team des Aktivspielplatzes ist nachmittags mit vielen neuen Ideen und Action für euch da, ihr könnt aber selbstverständlich einfach an euren Hütten bauen oder eine Pause einlegen und ganz viel nichts tun!

↓ für 8 bis 12jährige

## Ferientanzcamp mit Übernachtung

Mo 06.08. – Mi 08.08.

*Zeit: Mo 11 Uhr bis Mi 16 Uhr*

*→ Mi 16Uhr: Aufführung, danach bei schönem Wetter gemütlicher Ausklang mit Grillen. (Kinder frei, Erwachsene Unkostenbeitrag, gerne kann eine Beilage mitgebracht werden)*

*Ort: Tanztheater Siebenmorgen“, Bogenstr. 14a*

*Personen: mind. 8 bis max. 18 Kinder*

*Preis: 90 € | 110 € für Nicht-Schwabacher*

### 3 Tage im Tanztheater Siebenmorgen

Es erwarten euch drei Tage mit viel Tanz, Bewegung, Ferienstimmung und netten Leute.

Tänzerische Vorkenntnisse sind von Vorteil, aber keine Voraussetzung. Abends wird mit Tanzfilmen, Partymusik und Tanzspielen für gute Laune und Ferienstimmung gesorgt, gesunde und schmackhafte Verpflegung runden das Ganze ab. Wir werden gemeinsam mit euch an Sequenzen, Szenen und Choreographien arbeiten, die dann am Ende in einer kleinen Präsentation gezeigt werden. Im Training sind Elemente des Mordernen Tanzes, Hip-Hop, Improvisation, Partnering, Theater, Texte, usw. mit dabei. Auch ruhige und entspannende Einheiten finden ihren Platz, ebenso eure „Talente“ und Ideen, die ihr mit einbringt. Im Vordergrund wird nicht das „Produkt“ stehen, sondern das Miteinander und der Spaß an Kreativität, Tanz und Bewegung.

### Mitzubringen:

Trainingskleidung (keine Turnschuhe), Isomatte, Schlafsack, Taschenlampe, Lieblingsmusik, Privates zum Wohlfühlen, Neugier und viel Motivation für Bewegung und Tanz. Eine Veranstaltung in Kooperation mit dem Tanztheater Siebenmorgen.



↓ für 6 bis 13jährige

## Ferienöffnung auf dem Aktivspielplatz Goldnagel

Alle Kinder von 6 bis 13 Jahren können jeden Dienstag bis Freitag zwischen 14 und 18 Uhr unangemeldet zum Aktivspielplatz Goldnagel kommen und einen herrlichen Tag mit Spielen, Kochen, Werkeln und vielem mehr zwischen Bäumen und Hütten verbringen. Auf euch warten viele spannende und kreative Aktionen und Projekte.

### Osterferien:

Di 03.04. – Fr 06.04.

Zeit: jeweils 12 bis 18 Uhr Offene Tür

### Pfingstferien:

Hier ist der Aktivspielplatz leider geschlossen. Jedoch ist für diesen Zeitraum eine gemeinsame Freizeit mit dem K37 geplant. Nähere Infos folgen zu einem späteren Zeitpunkt auf der Homepage

→ [www.stadt-schwabach.de](http://www.stadt-schwabach.de)

### Sommerferien:

Mo 30.07. – Fr 03.08.

Mo 06.08. – Fr 10.08.

Mo 03.09. – Fr 07.09.

Zeit: jeweils 14 bis 18 Uhr Offene Tür

### Vorankündigungen:

#### 1. Filmprojekt:

Mo, 26.03. bis Do, 29.03.2018

Jeweils von 9 – 14 Uhr (Mit Anmeldung!)

#### 2. Sommerfest:

Sa, 14.07.2018

#### 3. Platzübernachtung:

Fr, 28.08.2018 (gemeinsam mit dem Kinder- und Jugendtreff K37)

#### 4. Freiluftkino:

Fr, 07.09.2018

Die aktuellen Aktionen und Informationen können den Flyern und dem Internet entnommen werden.

### Ansprechpartner:

Julia Partes, Florian Weber

Aktivspielplatz Goldnagel

Wasserstraße 1 c, 91126 Schwabach

T 09122 860-336 / 09122 84226

M [aktivspielplatz@schwabach.de](mailto:aktivspielplatz@schwabach.de)

→ [www.schwabach.de](http://www.schwabach.de)



## WAS LÄUFT SONST NOCH IN DEN FERIEEN?

→ *Information und Anmeldung bei dem jeweiligen Veranstalter*

### ↓ FREIZEITEN

## Katholische Jugend St. Sebald

### Zeltlager Forchheim

→ für Jugendliche ab der 6. Klasse

So 05. – Fr 10.08.

→ für Kinder der 1. bis 5. Klasse

So 12. – Fr 17.08.

### Nähere Informationen und Anmeldeformulare:

Pfarramt St. Sebald, Ludwigstraße 17

T 09122.2365

## Evangelische Jugend, Schwabach

### Pfingstferien

→ Kinder von 8 bis 12 Jahren

20. – 27.05. Kinderzeltlager Stockheim

Kosten: **149 €** (zzgl. 25 € für TN die nicht in SC, N oder im Lkr. Roth wohnen)

→ Jugendliche von 13 bis 16 Jahren

20. – 27.05. Jugendzeltlager Stockheim

Kosten: **159 €** (zzgl. 25 € für TN die nicht in SC, N oder im Lkr. Roth wohnen)

→ Jugendliche von 13 bis 17 Jahren

21. – 31.05. Jugendfreizeit Toskana

Kosten: **470 €**

### Sommerferien

→ Kinder von 8 bis 2 Jahren

28.07. – 05.08.

Kindersommerfreizeit Ramsberg

Kosten: **220 €** (zzgl. 30 € für TN die nicht in SC, N oder im Lkr. Roth wohnen)

→ Jugendliche von 15 bis 25 Jahren

06. – 18. August: Wales und London

Kosten: **690 €** (zzgl. 30 € für TN die nicht in SC, N oder im Lkr. Roth wohnen)

→ Jugendliche von 13 bis 15 Jahren

21. – 28.08. JugendCamp – Woche 1

Kosten: **270 €**

→ Jugendliche von 13 bis 15 Jahren  
28.08. – 04.09. JugendCamp – Woche 2  
Kosten: **270 €**

→ Kinder von 8 bis 12 Jahren  
02. – 07.09. Kinderfreizeit Münchsteinach  
Kosten: **195 €**

### Informationen und Anmeldung:

Evangelische Jugend im Dekanat Schwabach  
Wittelsbacherstraße 4  
91126 Schwabach  
T 09122 9256-410

→ <http://ej.dekanat-schwabach.de/freizeiten>

↓ 6 bis 12 Jahre

## Schwabacher Abenteuer-Wochen Familienzentrum Matze

Das Leben ist voller Abenteuer! Dich erwartet eine Zeit voller Spiel, Sport, Spaß, Spannung und jede Menge Action. Gemeinsam werden wir Ausflüge erleben, die Umgebung erforschen, baden gehen und viel gemeinsame Zeit verbringen. Mutig machen wir uns gemeinsam auf, die unterschiedlichsten Abenteuer zu finden und zu bestehen. Ein motiviertes Team von pädagogischen Mitarbeitenden freut sich auf dich und deine Freunde. Weitere Informationen gibt's beim Vortreffen im Juli.

Zeit:

Woche 1: 30.07. – 03.08.

Woche 2: 06. – 10.08.

Woche 3: 13. – 17. 08.

Jeweils 7 Uhr bis 17 Uhr

Kosten:

1. Kind: 70 €/Woche

2. Kind: 60 €/Woche

3. Kind: 50 €/Woche

Ort: Evang. Stadtteilzentrum, St. Matthäus,  
Wilhelm-Dümmeler-Straße 116c

### Veranstalter:

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Schwabach – St. Martin  
Familienzentrum MatZe, Ev. Jugend St. Martin

### Info/Anmeldung:

Familienzentrum MatZe  
Marita Heiß-Hertle, Nina Eckert-Friesen  
T 09122 872393



Evang.-Luth. Kirchengemeinde  
Schwabach-St. Martin



Die Schwabacher Abenteuer-Wochen sind eine Initiative des Schwabacher Bündnisses für Familie und unterstützen berufstätige Eltern mit Kindern im Alter von 6 bis 12 Jahre bei der Vereinbarkeit von Familie und Beruf. Das Angebot wird ermöglicht durch die finanzielle Beteiligung verschiedener Partnerunternehmen. Mehr Information unter:  
→ <http://www.schwabach.de/sozial/buendnis/>



## Ferienbetreuung für Grundschulkinder Familien- und Altenhilfe e.V.

in den Oster-, Pfingst- (Achtung! keine Betreuung am 01.06.18), Sommer- (vom 30.07. – 31.08.2018) und Herbstferien (Achtung! Keine Betreuung am 02.11.18)

Ort: Sonderpädagogisches Förderzentrum,  
Ansbacher Straße 11; Eingang: Heilsbronner Straße 1, Türe  
um die Ecke, 91126 Schwabach

Zeiten: Mo – Fr, 8 Uhr – 15:30 Uhr

Bringzeit: 08 – 08:30 Uhr

Abholzeit: 15 – 15:30 Uhr

Kosten: Ostern, Pfingsten, Sommer, Herbst:

→ bei Buchung aller angebotenen Tage pro

Woche: 12 €/Tag

→ bei Betreuung an einzelnen Tagen: je 14 €

(inkl. warmes Mittagessen, Ausflüge, Material)

### Information und Anmeldung:

Mo. – Do.: 08 bis 17 Uhr, Fr. 08 bis 15 Uhr

Nicole Beck, Familien- u. Altenhilfe e.V.

Penzendorferstraße 20

91126 Schwabach

T 09122 30955

↓ Ferienbetreuung für Kinder  
von 8 bis 12 Jahren

## AWO – Ferienspaß – Ferienbetreuung Jugendwerk der AWO

Geplant sind Ausflüge, Spiele, Aktivitäten im Freien sowie Naturerlebnis- und Kreativaktionen.

Zeit: 13. – 17.08. (3. Woche der Sommerferien)

20. – 24.08. (4. Woche der Sommerferien)

Täglich von 9 bis 16 Uhr, Frühbetreuung ab 8 Uhr  
auf Anfrage möglich

Ort: Jugendtreff „Grünes Haus“, Flurstraße 56, Schwabach

Preis: 60 €/Woche

Im Preis enthalten sind ein tägliches Mittagessen sowie Snacks, Getränke, ein tolles Freizeitprogramm, Material,

Fahrtkosten und Eintrittsgelder. Für Mitglieder des AWO-Kreisjugendwerks Roth-Schwabach wird ein Zuschuss zum Teilnahmebeitrag gewährt. Weitere Infos im AWO-Jugendbüro.

### Informationen und Anmeldung:

Kreisjugendwerk der AWO Roth-Schwabach  
Haydnstraße 11, 91126 Schwabach  
T 09122 9341-911  
M jugendbuero@awo-mfrs.de



Gefördert vom



---

## „Kiku – Kinderkundschafter auf spannender Entdeckungsreise in Schwabach“

Kennst du schon alle spannenden Orte in deiner Umgebung? Wenn nicht, dann komm mit! Wir forschen gemeinsam mit Hilfe von Smartphones und GPS-Geräten nach aufregenden Plätzen... wer weiß vielleicht finden wir einen versteckten Schatz! Deine gefundenen Lieblingsplätze fangen wir mit der Kamera ein. Wie Radioreporter berichten wir außerdem über diese Plätze indem wir Hörbeiträge erstellen. Mit Video- und Action-Kameras (GoPro) drehen wir mitreißende Filme über Schwabacher Geschichten. Mit unseren Ergebnissen gestalten wir einen interaktiven Kinderstadtplan, den Du schon jetzt unter anschauen kannst:

→ [www.kiku-schwabach.de](http://www.kiku-schwabach.de)

### Pfingstferien 2018

Di. 22. / Mi. 23. / Do. 24.05.

Eichwasen, Spielplatz „Wald-Bolzi“ hinter den Hochhäusern

Mo. 28. / Di. 29. / Mi. 30.05. Forsthof,  
Spielplatz Konrad-Adenauer-Straße

**Täglich von 11:30 bis 17:30 Uhr**

### Veranstalter:

Stadtjugendring Schwabach  
Kappadocia 2  
T 09122 2222

→ [www.sjr-schwabach.de](http://www.sjr-schwabach.de)

*Wir weisen darauf hin, dass wir bei diesen Veranstaltungen für unsere Öffentlichkeitsarbeit Foto-, Interview- und Videoaufnahmen für unseren Internetauftritt und für Publikationen anfertigen.*

---

## Spielmobileinsätze im Frühjahr 2018



Di. 22. / Mi. 23. / Do. 24.05.

Eichwasen, Spielplatz 13:30 bis 17:30 Uhr „Wald-Bolzi“ hinter den Hochhäusern

Mo. 28. / Di. 29. / Mi. 30.05.

Forsthof, Spielplatz 13:30 bis 17:30 Uhr  
Konrad-Adenauer-Straße

Wir verwandeln die Spielplätze in tolle, aufregende Spiellandschaften! Kommt vorbei und spielt mit! Du willst Abenteuer vor deiner Haustür erleben, ein Pirat sein oder Feuer machen?! Dann lass dich von uns mitnehmen auf eine spannende Reise! Du und deine Freunde ihr seid herzlich willkommen! Im Gepäck haben wir Spielgeräte, Sachen zum Werken, Toben, Basteln und vieles mehr. Das Spielmobil ist ein offenes, kostenloses Angebot für Kinder von 6 bis 12 Jahren.

**Wichtig: Zieht Euch bitte Kleidung an, die schmutzig werden kann und wenn es heiß ist bitte auch Badesachen mitnehmen.**

### Veranstalter:

Stadtjugendring Schwabach  
Kappadocia 2  
T 09122 2222

→ [www.sjr-schwabach.de](http://www.sjr-schwabach.de)

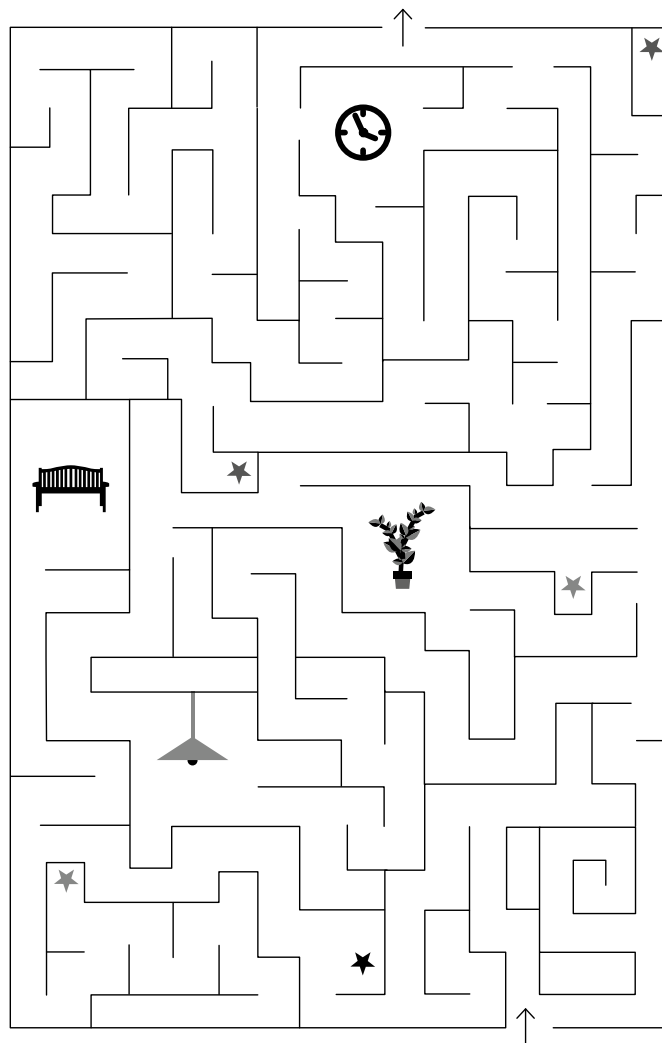
*Wir weisen darauf hin, dass wir bei diesen Veranstaltungen für unsere Öffentlichkeitsarbeit Fotoaufnahmen für unseren Internetauftritt und für Publikationen anfertigen.*

## KLEINE RÄTSELECKE

Ein kleiner Zeitvertreib bis zur nächsten  
Ferienfreizeit – viel Spaß!

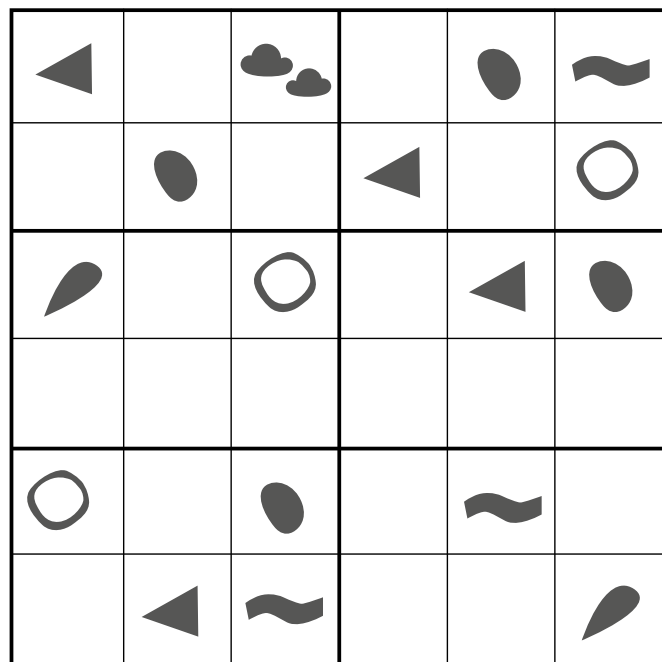
### Labyrinth

Findest du den Weg durch das Labyrinth?



### Kinder-Sudoku

Male die Felder so an, dass in jeder waagrechten Reihe und jeder senkrechten Spalte alle Bilder je einmal vorhanden sind.





## Teilnahmebedingungen und Hinweise

1. Veranstalter der Freizeitmaßnahmen ist die Kommunale Jugendarbeit des Amtes für Jugend und Familie der Stadt Schwabach. Ihre Angebote stehen grundsätzlich allen Kindern und Jugendlichen in Schwabach offen.

2. Teilnahmeberechtigt sind, soweit nicht anders angegeben, Jungen und Mädchen in den aufgeführten Altersgruppen. Von den Teilnehmer/innen wird erwartet, dass sie das jeweilige Programm mitgestalten und sich daran beteiligen.

3. Die Anmeldung ist nur schriftlich mit dem entsprechenden Anmeldeformular gültig. Für die Anmeldung ist die Unterschrift des oder der Sorgeberechtigten erforderlich. Mit der Bezahlung an die Stadt Schwabach wird die Anmeldung verbindlich.

**Der jeweilige Betrag ist innerhalb von 14 Tagen nach Erhalt der schriftlichen Anmeldebestätigung zu überweisen.**

Werden diese Zahlungen nicht rechtzeitig geleistet, kann die Stadt Schwabach schriftlich ihren Rücktritt erklären. Der Rücktritt des Kindes von der Teilnahme ist schriftlich mitzuteilen. In jedem Fall wird eine Stornogebühr von 15 Prozent des Teilnehmerbeitrages einbehalten. Bei Rücktritt innerhalb von vier Wochen vor Maßnahmebeginn werden der halbe und bei Rücktritt innerhalb der letzten Woche vor Maßnahmenbeginn der gesamte Teilnahmebeitrag fällig (diese Regelung gilt auch, wenn die Stadt bei Zahlungsverzug vom Vertrag zurücktritt).

**Bankverbindung: Sparkasse Mittelfranken Süd, BLZ 764 500 00, Konto 50 005**

4. Der Veranstalter kann vom Vertrag zurücktreten, wenn die gesetzte Mindestteilnehmerzahl 6 Wochen vor Beginn nicht erreicht ist.

5. Die Eltern bzw. Sorgeberechtigten sind verpflichtet, dem Veranstalter die Adresse und Telefonnummer, unter der sie während der Maßnahme erreichbar sind, mitzuteilen.

6. Die Stadt Schwabach haftet für die gewissenhafte Vorbereitung der Maßnahmen, ein geschultes Leitungsteam und die Richtigkeit der Leistungsbeschreibung. Angaben über gesundheitliche Einschränkungen der Teilnehmer können nur berücksichtigt werden, wenn diese der Stadt Schwabach vorher schriftlich bekannt gegeben wurden.

7. Sie erklären sich mit der Anmeldung einverstanden, dass Fotos Ihres Kindes, die während der Maßnahmen gemacht werden, im Rahmen der Öffentlichkeitsarbeit verwendet werden. Die Einverständniserklärung kann jederzeit widerrufen werden.

8. Mit der Anmeldung werden diese Teilnahmebedingungen anerkannt.

## Anmeldung

Hiermit erkenne ich die Teilnahmebedingungen an und melde meine/n Tochter/Sohn verbindlich an für die Rauszeit

1. Block vom 30.07. – 03.08.18  
 2. Block vom 06.08. – 10.08.18  
 3. Block vom 03.09. – 07.09.18
- Tanzwerkstatt mit Übernachtung vom 06.08. – 08.08.18

Vollständiger Name des Kindes
Straße
PLZ/Wohnort
Geburtsdatum
Schule und Klassenstufe
Telefon + Handy
E-Mail
BLZ / Kontonummer*
Name d. Erziehungsberechtigten

\*Bankverbindung (Bitte wegen evtl. Rücküberweisung unbedingt angeben)

**Ich bin einverstanden, dass meine Daten bei der Stadt Schwabach gespeichert werden.**

Ort/Datum

Unterschrift

Bitte überweisen Sie den jeweiligen Betrag innerhalb von 14 Tagen nach Erhalt der Anmeldebestätigung auf folgendes Konto der Sparkasse Mittelfranken Süd:

**Konto: 50 005 | BLZ: 764 500 00**

Bitte Angabe für den Zweck der Überweisung und Name der Teilnehmerin / des Teilnehmers nicht vergessen!

**Rücksenden an Veranstalter:**

Stadt Schwabach

Amt für Jugend und Familie

Kommunale Jugendarbeit

Nördliche Ringstraße 2a-c, 91126 Schwabach

T 09122 860-368

F 09122 860-346

M kommunale-jugendarbeit@schwabach.de





## **IMPRESSUM**

**Herausgeber:** Stadt Schwabach  
Amt für Jugend und Familie  
Kommunale Jugendarbeit  
Nördliche Ringstraße 2a-c  
D-91126 Schwabach  
T 09122.860 368  
[www.schwabach.de](http://www.schwabach.de)

**Redaktion:** Carolin Grässler, Julia Partes

**Layout/Satz:** Grafikstudio Isabell Schmidt, Konstanz

**Druck:** Druckerei Martini, Schwabach

Stand: 02/2018